

溫哥華教育局(SD#41)駐台聯絡處 函

地 址：新北市新店區北新路三段 207
號 B1(台北矜谷)

承 辦 人：朱容蓮
聯絡方式：02-8913-1877
傳真電話：02-8913-1688
電子信箱：yvr.edu@gmail.com
傳遞方式：

受文者：高雄市政府教育局

發文日期：中華民國 104 年 2 月 12 日
發文字號：(104) 加台聯文字第 0002 號
速別：普通件
密等及解密條件或保密期限：
附件：如說明

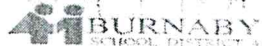
資
教

主旨：加拿大溫哥華教育局(#SD41)將於暑假期間舉辦「2015 溫哥華遊學營-認識加拿大+進班入讀」，歡迎 貴局所屬學校學生熱情參與，請於本(104)年4月30日前完成報名，敬請 查照並轉知。

說明：

- 一、本項文化交流教育活動係由加拿大溫哥華教育局(SD#41)駐台聯絡處負責辦理推廣。
- 二、有關「2015 溫哥華遊學營-認識加拿大+進班入讀」簡介、報名表資訊詳如附件。

溫哥華教育局(SD#41)駐台聯絡處



正本：高雄市政府教育局

副本：溫哥華教育局(SD#41)駐台聯絡處



2015 溫哥華暑期英語遊學營 –認識加拿大+進班入讀

一 簡介：

1. 溫哥華教育局(SD#41)暑期英語遊學營是加拿大西岸優質的國際學生英語學習及文化交流營，每年皆辦理夏季、冬季英語遊學營活動。
2. 上午課程除了加強英文聽說讀寫外，還有一系列加拿大的介紹，並一週一次以上進班入讀，體驗加拿大式教育，下午加拿大學生輔導進入活動。
3. 精心設計啟發創意之學習課程，用心規劃安全、趣味、且挑戰性的潛能活動。
4. 深度體驗加拿大文化且入住加拿大家庭，感受外國生活並提升英文能力。

二 課程活動：

1. 實施方式分為室內學習課程及室外體驗活動兩種。上午的室內課程於教育局所屬公立學校進行，學生一週進班入讀1堂課，沒有進班的同學，則與國際學生一起分班上課，下午有當地的學生會協助進入活動，團康或討論。週三、週六全天及週五下午則安排戶外景點參觀。
2. 每班學員 25 名左右，由教師和輔導員專責全程照顧。

三 課程規劃

1. 課程目標
 - a. 培養日常生活中表達及溝通能力
 - b. 於全美語教學課程中，運用策略建構知能
 - c. 在多元文化及環境中提升表達技巧，拓展學習平台
2. 課程特色
 - a. 加拿大學生每天下午協助國際學生進行學習
 - b. 將加拿大式的學習方法和文化介紹給國際學生
 - c. 整合性語言學習，加入單元活動，使學習更有趣
 - d. 培養聽、說、讀、寫全方位帶著走的能力，產生信心與自我肯定。師生同儕互動討論，啟發創造思考力，訓練獨立自主能力。
 - e. 教育融入生活，於自然快樂中學習
3. 室內英語課程
複習運用在社會研究與科學中的英語專有詞彙
4. 戶外體驗活動
 - a. 古蹟巡禮
 - b. 藝術展覽
 - c. 教育參訪
 - d. 科博探索
 - e. 地球村生活

- 四 學習目標：希望透過暑期至加拿大，體驗加拿大教育，開拓國際視野，體驗加拿大教育及多種民族文化。

五 實施細則：

上課營區：教育局所屬公立學校 (Burnaby Mountain Secondary)

實施對象：台灣及全球13-18歲在校學生，三週限額30人，四週限額30人。

未達到15人以上不出團。

課程：3週或4週

開營日期：2015年7月12日(日) ~8月3日(一)或 2015年7月12日(日)~2015年8月10日(一)

報名程序：請先將報名表傳真至本聯絡處，本聯絡處匯集15人以後，另行通知匯款至教育局帳戶，需於一週內匯款完成，才算報名成功。並配合本處搭乘華航團體票44,500元，進出溫哥華。預計7月4日(六)下午2:00於本處舉辦行前說明會。

課程費用：三週費用：加幣\$3,227 四週費用：加幣\$4,174

費用包含：接送機，課程費，教材費，戶外活動費（包括週六），食宿費，保險，住宿家庭往返學校公車票費。

費用不包含：華航直飛航班，個人花費，行李超重費。

報名截止：2015年4月30日；電子信箱：yvr.edu@gmail.com

報名專線：02-8913-1877；朱小姐 0917-880-765； Fax：02-8913-1668

六 課程特色：

1. 官方主辦，絕對安全：從接機、住宿家庭安排、上午課程、下午活動，均由教育局統籌規劃，專業，安全，有保障。
2. 上午輪流進班入讀，體驗加拿大教育：保證上午一週進班入讀一堂課以上。
3. 介紹加國學習方式：課程融入加拿大學習方式，加拿大文化，及科學學術英文。
4. 優質住宿家庭：入住加拿大家庭，深度體驗當地多種民族融和，彼此尊重的文化且感受外國生活。
5. 避暑勝地，交通便利：溫哥華為夏天避暑勝地，夏季約 20 度，交通便利，晚上 8:30 天才黑。
6. 頒發證書，精美禮物：不論週數，教育局於課程結束當天，均會頒發證書。
7. 專業輔導員帶隊，全程照顧報名學生。

七 學區介紹：

Burnaby市被卑詩省譽為公園之都，市區有1/4被劃為綠地，擁有多座包括加拿大第二大購物商場 Metrotown 在內的大型商業中心、便捷的運輸系統、高等學府Simon Fraser 大學、英屬哥倫比亞省理工學院（BCIT）。

八 課程表：如附件一

九 報名方式：請填妥報名表(附件二)，回傳至本聯絡處。FAX：02-8913-1668 助理：朱小姐

主辦單位：

溫哥華教育局(SD#41)：5325 Kincaid Street, Burnaby, B.C. V5G 1W2, Canada

駐台聯絡處：新北市新店區北新路三段 207 號 B1(台北矽谷)

Tel: 886-2-8913-1877

Fax: 886-2-8913-1668

E-mail: yvr.edu@gmail.com

網址: <http://www.sd41.bc.ca>



2015 CANADA LEARNING ADVENTURES

溫哥華教育局 暑期英語學術營 報名表

一 學生資料

中文姓名：_____ 英文姓名(同護照)：_____ 年級：____年 班
 出生年月日(西元)：_____ 電子郵件：_____ 男 女
 地址(英文)：_____ 郵遞區號：_____
 護照號碼：_____ 身份證字號：_____ 學校：_____
 家裡電話：_____ 行動電話：_____ Line ID：_____
 Line 顯示名字：_____

二 家長資料

父親中文姓名：_____ 英文姓名：_____ (同護照)
 母親中文姓名：_____ 英文姓名：_____ (同護照)

三 學生身體健康情形：(如沒有問題請填無)

1. 是否患有任何過敏症或行動不便的問題？_____
2. 是否需要任何特殊飲食需求或醫療照顧？_____
3. 是否有其它特殊交代事項？_____

二 參加日期及費用

- 三週 7/12(日) 至 8/3(一) 加幣 3,227
 四週 7/12(日) 至 8/10(一) 加幣 4,174

註：需配合本處搭乘華航團體票(NT\$44,500)進出加拿大，15人以上成行。

三 緊急聯絡人

中文姓名：_____ 與學生的關係：_____
 地址：_____ 電子郵件：_____
 白天電話：_____ 夜間電話：_____ 行動電話：_____
 Line ID：_____ Line 顯示名字：_____

四 父母同意書

我，_____ 允許我的孩子，_____ 參加溫哥華暑期英語學術營，上
(父親/母親的中文姓名) (學生的中文姓名)

午課程；下午的課外活動及一切相關參訪行程。我也瞭解到藉由參與這次活動，我的兒子/女兒相片也許會出現在教育局網站、單張或媒體中。萬一發生緊急事故，學生必須接受必要的醫療措施而學校又無法和學生家長取得聯繫時，家長同意由夏令營主任或其職務代理人允許醫生實行必要的醫療措施。

註：1.費用包括：住宿費、伙食費、英文課程、戶外景點活動費、保險費，週一～週五
每天二趟公車票。

2.如個人因變故需取消行程，於正式上課十四天前提出申請可退還 80%的費用，報名費加幣 100 無法退還。

西元 _____年____月____日 申請人簽名：_____ 家長簽名：_____

五 繳交文件：

- 1 報名表一份(2 頁)。
- 2 護照影本(請確認有效期為出發日起半年以上)。
- 3 學生證正反面影本(需有蓋註冊章)。
- 4 二吋照片二張。
- 5 住宿安排調查表。(以上文件，請用掛號寄至本處朱小姐收)
- 6 匯款收據傳回，才算報名完成。

主辦單位：溫哥華教育局

地 址：5325 Kincaid Street, Burnaby, B.C. V5G 1W2, Canada

駐台聯絡處：新北市新店區北新路三段 207 號 B1 (台北矜谷)

Tel: 886-2-8913-1877

Fax: 886-2-8913-1668

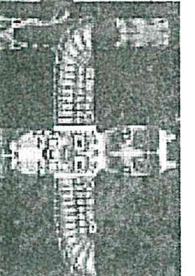
E-mail: yvr.edu@gmail.com

網址: <http://www.sd41.bc.ca>

報名請洽：助理 朱小姐 0917-880-765

ACADEMIC ENGLISH PREPARATION PROGRAM OVERVIEW

- Upon arrival students will be assessed for their English language skills and placed in the appropriate ESL level.
- Each afternoon international students participate in dynamic and fun activities with local Burnaby students to assist them with their English language development.

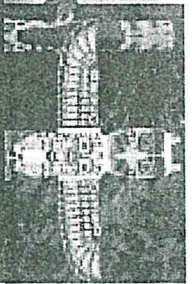
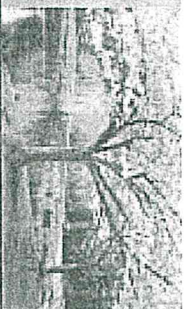


Week	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
1	<ul style="list-style-type: none"> • Welcome and introductions • Assessment • Conversational English • versus academic English 	<ul style="list-style-type: none"> • Building academic writing skills from sentence to paragraph level • Classroom discussion 	<ul style="list-style-type: none"> • Excursion: Vancouver Public Library / Valetown walking tour • Developing a personal writing checklist and resource package for academic writing 	<ul style="list-style-type: none"> • Study skills • Secrets to language development 	<ul style="list-style-type: none"> • Reading for vocabulary development • Opinions • Excursion: Canada place to English Bay / Cosmic Bowling 	<ul style="list-style-type: none"> • Optional excursion: Grouse Mountain / Stanley Park
2	<ul style="list-style-type: none"> • Welcome and introductions of new students • Canadian Science curriculum / key concepts • (Assessment for new students) • Activities with local Burnaby students 	<ul style="list-style-type: none"> • Navigating the Science textbook • Canadian ecosystems 	<ul style="list-style-type: none"> • Excursion: Telus Science World field trip • "Green" poster project 	<ul style="list-style-type: none"> • Environmental awareness in Canada • Oral presentations 	<ul style="list-style-type: none"> • Developing research skills • Writing reports • Excursion: Lynn Valley Canyon and Lonsdale Quay 	<ul style="list-style-type: none"> • Optional excursion: Whistler
3	<ul style="list-style-type: none"> • Welcome and introductions of new students • English Idioms • (Assessment for new students) • Activities with local Burnaby students 	<ul style="list-style-type: none"> • Canadian Home Economics and Technology core skills 	<ul style="list-style-type: none"> • Excursion: Granville Island • Authentic exchanges with local Vancouverites • "Photo essay" project • Canadian cooking class 	<ul style="list-style-type: none"> • Writing and reading for information (manuals, recipes, guides and instructions) • Scavenger Hunt participation 	<ul style="list-style-type: none"> • Giving and listening to verbal instructions • Canadian classroom tools • Excursion: Metrotown 	<ul style="list-style-type: none"> • Optional excursion: Outlet Mall
4	<ul style="list-style-type: none"> • No school today • Statutory holiday 	<ul style="list-style-type: none"> • Canadian Social Studies curriculum / key concepts 	<ul style="list-style-type: none"> • Excursion: University of British Columbia Museum of Anthropology • Totem pole project 	<ul style="list-style-type: none"> • Cultural comparison / awareness • Effective speaking 	<ul style="list-style-type: none"> • Canada from a geographic and historical perspective • Reading for information • Excursion: Burnaby Village Museum and Carousel 	<ul style="list-style-type: none"> • Optional excursion: Victoria
<ul style="list-style-type: none"> • Activities with local Burnaby students: Discussions, activities, games on topics such as: What makes Canada unique from other countries? What makes your country unique? 						

Excursion hours may vary. Schedule is subject to change

2015 溫哥華暑期英語學研營 7/12-8/10 (歡迎加拿大 十一歲 以下 進班 (含 報名))

- Upon arrival students will be assessed for their English language skills and placed in the appropriate ESL level.
- Each afternoon international students participate in dynamic and fun activities with local Burnaby students to assist them with their English language development.



Week	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
1	<ul style="list-style-type: none"> • 歡迎會 • 英文測 • 英文會話 	<ul style="list-style-type: none"> • 建立學術寫作能力，從句子到文章。 • 班級討論 	<ul style="list-style-type: none"> • 戶外教學:溫哥華公立圖書館 / 耶魯鎮一遊 • 寫作上所需的大綱及資訊 	<ul style="list-style-type: none"> • 學習技巧 • 語言發展的秘 	<ul style="list-style-type: none"> • 閱讀發展字彙能力 • 思維 • 戶外教學: Canada place to English Bay /Cosmic Bowling 	<ul style="list-style-type: none"> • 週末活動: Grouse Mountain/ Stanley Park
2	<ul style="list-style-type: none"> • Activities with local Burnaby students: Discussions, activities, games on topics such as: Why can't I write the way I speak? • 歡迎會 (介紹新同學) • 加拿大科學概要 • 加拿大科學重要觀念 	<ul style="list-style-type: none"> • 科學導航 • 加拿大生態 	<ul style="list-style-type: none"> • 戶外教學: Science World • 討論—綠化 	<ul style="list-style-type: none"> • 加拿大環保意識 • 口頭報告 	<ul style="list-style-type: none"> • 發展搜集資料技巧 • 寫作報告 • 戶外教學: Lynn Valley Canyon and Lonsdale Quary 	<ul style="list-style-type: none"> • 週末活動: Whistler
3	<ul style="list-style-type: none"> • Activities with local Burnaby students: Discussions, activities, games on topics such as: What can I do to help the environment? • 歡迎會 (介紹新同學) • 英文歌後語 	<ul style="list-style-type: none"> • 加拿大經濟 • 加拿大核心技术 	<ul style="list-style-type: none"> • 戶外教學: Granville Island • 文化交流 • 短文練習 • 加拿大式烹飪課 	<ul style="list-style-type: none"> • 寫作與閱讀 (說明書, 食譜, 等) • 尋寶活動 	<ul style="list-style-type: none"> • 聽力練習 • 加拿大課堂工具 • 戶外教學: Metrotown 	<ul style="list-style-type: none"> • 週末活動: Outlet Mall
4	<ul style="list-style-type: none"> • Activities with local Burnaby students: Discussions, activities, games on topics such as: What's it like to be a Canadian student versus a student from your country? • 節慶—放假一天 	<ul style="list-style-type: none"> • 加拿大社會課程 • 加拿大社會重要概念 	<ul style="list-style-type: none"> • 戶外教學: University of British Columbia Museum of Anthropology • 團隊探討 	<ul style="list-style-type: none"> • 文化比較及認知 • 有效的演講 	<ul style="list-style-type: none"> • 加拿大歷史及地理 • 閱讀 • 戶外教學: Burnaby Village Museum and Carousel 	<ul style="list-style-type: none"> • 週末活動: Victoria

Excursion hours may vary. Schedule is subject to change